



EUROOPA KOMISJON

Brüssel, 9.6.2011
KOM(2011) 331 lõplik
2011/0145 (NLE)

Ettepanek:

NÕUKOGU OTSUS,

**mis käsitleb liikmesriikide 2011. aasta osamaksusid Euroopa Arengufondi, sealhulgas
2011. aasta teist osamakset**

SELETUSKIRI

Euroopa Arengufondi (EAF) finantsmääruse artikli 57 lõike 3 kohaselt käsitletakse käesolevas ettepanekus järgmist:

2011. aasta (aasta „n+1” nimetatud artiklis sätestatud püsimenetluste tähenduses) osamakse teise osa suurus.

Euroopa Arengufondi finantsmääruse artikli 57 lõike 7 kohaselt on täpsustatud komisjoni ja Euroopa Investeerimispanka (EIP) hallatavad summad.

EIP on edastanud komisjonile oma hallatavate rahastamisvahendite kohta kulukohustuste ja maksete ajakohastatud prognoosi vastavalt Euroopa Arengufondi finantsmääruse artiklile 145.

EAFi finantsmääruse artikli 57 lõike 3 kohaselt teeb nõukogu käesoleva ettepaneku kohta otsuse hiljemalt 21 kalendripäeva pärast komisjoni ettepaneku esitamist, ja liikmesriigid peavad tasuma osamaksu teise osa hiljemalt 21 päeva pärast kuupäeva, mil nõukogu otsus neile teatavaks tehti.

EAFi finantsmääruse artikli 58 lõikes 2 on sätestatud, et osamaksunõuetega kustutatakse kõigepealt järjestikku varasemate EAFide jaoks ette nähtud summad. Käesolevas ettepanekus nimetatud osamaksunõuded hõlmavad seetõttu komisjoni puhul 10. EAFi ja EIP puhul 9. EAFi summasid.

Tuletame meelde, et EAFi finantsmääruse artikli 60 lõikes 1 on sätestatud, et kui liikmesriik ei tasu tasumisele kuuluvat osamaksu ettenähtud tähtajaks, tasub ta maksmata jäänud summalt viivist vastavalt samas artiklis sätestatud viivise maksmise korrale.

Ettepanek:

NÕUKOGU OTSUS,

mis käsitleb liikmesriikide 2011. aasta osamaksusid Euroopa Arengufondi, sealhulgas 2011. aasta teist osamakset

EUROOPA LIIDU NÕUKOGU,

võttes arvesse Euroopa Liidu toimimise lepingut,

võttes arvesse nõukogus kokku tulnud liikmesriikide valitsuste esindajate sisekokkulepet ühenduse abi rahastamise ja haldamise kohta vastavalt 23. juunil 2000. aastal Cotonous (Beninis) allkirjastatud Aafrika, Kariibi mere ja Vaikse ookeani riikide ning Euroopa Ühenduse ja selle liikmesriikide vahelise partnerluslepingu finantsprotokollile ning finantsabi eraldamise kohta nendele ülemeremaadele ja -territooriumidele, mille suhtes kohaldataks EÜ asutamislepingu neljandat osa,¹ eriti selle artikli 10 lõiget 1,

võttes arvesse nõukogus kokku tulnud liikmesriikide valitsuste esindajate sisekokkulepet ühenduse abi rahastamise kohta mitmeaastase finantsraamistiku (2008–2013) alusel vastavalt AKV–EÜ koostöölepingule ning finantsabi eraldamise kohta nendele ülemeremaadele ja -territooriumidele, mille suhtes kohaldatakse EÜ asutamislepingu neljandat osa,² eriti selle artiklit 7,

võttes arvesse nõukogu 18. veebruari 2008. aasta määrust (EÜ) nr 215/2008, mis käsitleb kümnnenda Euroopa Arengufondi suhtes kohaldatavat finantsmäärust (edaspidi „10. EAFi finantsmäärus”),³ eriti selle artikli 57 lõiget 3,

võttes arvesse komisjoni ettepanekut⁴

ning arvestades järgmist:

- (1) Komisjon esitab 10. EAFi finantsmääruse artiklites 57–61 sätestatud korras 15. juuniks ettepaneku, milles täpsustatakse a) liikmesriikide 2011. aasta osamaksu teise osamakse suurus ning b) $n + 1$ aasta aastane osamaks, mida on muudetud vastavalt tegelikele vajadustele, kui aastane osamaks erineb tegelikest vajadustest vastavalt sisekokkuleppe artikli 7 lõikele 3.
- (2) 17. novembril 2010 võttis nõukogu komisjoni tehtud ettepaneku alusel vastu otsuse määrata liikmesriikide 2011. aasta EAFi osamaksu summast komisjoni osa suuruseks 3 690 000 000 eurot ja EIP osa suuruseks 210 000 000 eurot.

¹ EÜT L 317, 15.12.2000, lk 355.

² ELT L 247, 9.9.2006, lk 32.

³ ELT L 78, 19.3.2008, lk 1.

⁴ ELT C ..., ..., lk

- (3) Kui kehtestatud osamaksud ei vasta EAFi tegelikele vajadustele, tuleks komisjonil vastavalt 10. EAFi sisekokkuleppe artikli 7 lõikele 3 esitada nõukogule ettepanek muuta osamaksu suurust kehtestatud ülemmäära piires. Sellele vastavalt tuleks 2011. aastal liikmesriikide makstavate komisjonile ettenähtud EAFi osamaksud suuruseks kehtestada 3 100 000 000 eurot.
- (4) 10. EAFi finantsmääruse artikli 145 esimese lõigu kohaselt edastas Euroopa Investeerimispank komisjonile oma hallatavate rahastamisvahendite kohta kulukohustuste ja maksete ajakohastatud prognoosi.
- (5) 10. EAFi finantsmääruse artikli 58 lõikes 2 on sätestatud, et osamaksunõuetega kustutatakse kõigepealt varasemate Euroopa Arengufondide jaoks ette nähtud summad. Seetõttu tuleks 10. EAFi finantsmääruse artikli 58 lõike 2 alusel esitada 9. EAFi rahastamisnõue ka EIP-le ettenähtud vahendite rahastamiseks,

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA OTSUSE:

Artikkel 1

2011. aastal liikmesriikide makstavate komisjonile ettenähtud EAFi osamaksud aastaseks summaks kehtestatakse 3 100 000 000 eurot.

Artikkel 2

Summad, mille liikmesriigid maksavad komisjonile ja Euroopa Investeerimispankale 2011. aasta osamaksu teise osamaksena, on esitatud lisas asuvas tabelis.

Artikkel 3

Käesolev otsus jõustub selle vastuvõtmise päeval.

Artikkel 4

Käesolev otsus on adresseeritud liikmesriikidele.

Brüssel,

*Nõukogu nimel
eesistuja*

LISA

EAFi 2011. aasta teise osamakse suurus (eurodes)

LIIKMESRIIK	9. EAF	10.EAF	2. osamakse		2. osamakse kokku
	%	%	maksta	maksta	
			EIP-le	komisjonile	
			9. EAF	10. EAF	
Belgia	3,92	3,53	3 920 000	35 300 000	39 220 000
Taani	2,14	2,00	2 140 000	20 000 000	22 140 000
Saksamaa	23,36	20,50	23 360 000	205 000 000	228 360 000
Kreeka	1,25	1,47	1 250 000	14 700 000	15 950 000
Hispaania	5,84	7,85	5 840 000	78 500 000	84 340 000
Prantsusmaa	24,30	19,55	24 300 000	195 500 000	219 800 000
Iirimaa	0,62	0,91	620 000	9 100 000	9 720 000
Itaalia	12,54	12,86	12 540 000	128 600 000	141 140 000
Luksemburg	0,29	0,27	290 000	2 700 000	2 990 000
Madalmaad	5,22	4,85	5 220 000	48 500 000	53 720 000
Austria	2,65	2,41	2 650 000	24 100 000	26 750 000
Portugal	0,97	1,15	970 000	11 500 000	12 470 000
Soome	1,48	1,47	1 480 000	14 700 000	16 180 000
Rootsi	2,73	2,74	2 730 000	27 400 000	30 130 000
Ühendkuningriik	12,69	14,82	12 690 000	148 200 000	160 890 000
EL 15 kokku	100,00	96,38	100 000 000	963 800 000	1 063 800 000
Bulgaaria		0,14		1 400 000	1 400 000
Tšehhi		0,51		5 100 000	5 100 000
Eesti		0,05		500 000	500 000
Küpros		0,09		900 000	900 000
Läti		0,07		700 000	700 000
Leedu		0,12		1 200 000	1 200 000
Ungari		0,55		5 500 000	5 500 000
Malta		0,03		300 000	300 000
Poola		1,30		13 000 000	13 000 000
Rumeenia		0,37		3 700 000	3 700 000
Sloveenia		0,18		1 800 000	1 800 000
Slovakkia		0,21		2 100 000	2 100 000
EL 12 kokku		3,62		36 200 000	36 200 000
EL 27 KOKKU	100,00	100,00	100 000 000	1 000 000 000	1 100 000 000